



# Oberuzwil

Mitteilungsblatt der Gemeinde Oberuzwil

## **Gemeinderat, Verwaltung**

Wer hat gewonnen?  
Projekt Quartierschule  
Neue Leitung Sozialamt  
Feuerwehr-Fahrzeug eingeweiht  
Sonntagsbrunch im Bisacht

## **Schulen**

Besuchstage der Oberstufe  
Projektwochen der Primarschule

## **Vereine, Institutionen**

Auffahrt im Neuhaus  
Anmeldung riga18  
Kulturausflug der Creativa  
Veranstaltungskalender

# Wer hat gewonnen?

**Der Wettbewerb im Geschäftsbericht über das Jahr 2016 ist auch diesmal auf erfreulich grosses Interesse gestossen. Das Los hat entschieden und die Gewinne wurden verteilt.**



Mit dem Wettbewerb wurde die Bevölkerung ermuntert, den Geschäftsbericht zu lesen und dabei die richtigen Antworten zu finden. Als Belohnung winkten nebst einem «Bettikistli» verschiedene Gutscheine. Insgesamt 162 ausgefüllte Talons wurden an die Gemeinderatskanzlei retourniert. Auf 140 eingegangenen Wettbewerbskarten waren alle fünf Antworten richtig.

### Sofortpreise an der Bürgerversammlung

Unter den 105 bereits an der Bürgerversammlung eingelegten Karten wurden vor Ort ein Sofortpreis und zwei Trostpreise verlost. Hans-Peter Gehrig, Oberuzwil, konnte an der Bürgerversammlung den ersten Preis, ein «Bettikistli spezial», entgegennehmen. Monika Scherler und Silvia Tannheimer erhielten je einen Trostpreis.

### Hauptverlosung

Alle richtig ausgefüllten Karten nahmen an der Hauptverlosung teil. Den Hauptgewinn – ein «Bettikistli spezial» sowie einen Pizzagutschein – konnte Margrit Künzli, Oberuzwil, im Gemeindehaus von Gemeindepräsident Cornel Egger in

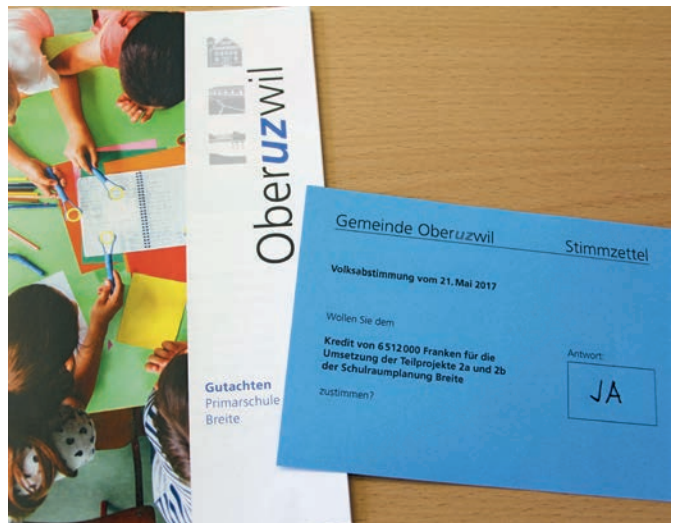
Empfang nehmen. Den übrigen Gewinnerinnen und Gewinnern wurden die Gutscheine für Blumen, für einen Restaurantbesuch oder für Tageskarten zugestellt.

### Die Gewinner/-innen

- 1. Preis Margrit Künzli, Oberuzwil
- 2. Preis Albert Schweizer, Oberuzwil
- 3. Preis Gaby Kurath, Oberuzwil
- 4. Preis Christian Tobler, Oberuzwil
- 5. Preis Rosmarie Forrer, Bichwil

# Für zeitgemässe Lernbedingungen

**Am Abstimmungssonntag vom 21. Mai entscheiden die Stimmberechtigten der Gemeinde Oberuzwil über einen Kredit von 6,512 Millionen Franken für die Primarschule Oberuzwil. Mit einem «Ja» kann den Schülerinnen und Schülern wie auch den Lehrpersonen attraktiver Schulraum geboten werden, der zeitgemässe Lernbedingungen, moderne Unterrichtsformen und eine barrierefreie Beschulung ermöglicht.**



### Impressum

**Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Oberuzwil**  
3. Jahrgang, erscheint 14-täglich,  
gratis für alle Haushalte im Gemeindegebiet

**Auflage**  
3000 Exemplare

**Herausgeberin und Redaktion**  
Gemeinderatskanzlei Oberuzwil  
Flawilerstrasse 3  
9242 Oberuzwil  
Telefon 071 955 77 34  
Telefax 071 955 77 44  
gemeinde@oberuzwil.ch

**Druck und Layout**  
Cavelti AG, Gossau  
Inserate per Mail an: inserate@oberuzwil.ch

**Nächste Ausgabe:** 2. Juni 2017  
Inserate- und Redaktionsschluss:  
Montag, 29. Mai 2017, 8.30 Uhr

## Integrationsprojekt «Quartierschule»

**In Oberuzwil bieten zahlreiche Freiwillige Deutschunterricht und weitere Betreuungsleistungen für Migrantinnen und Migranten an. Auch Bund und Kanton leisten Unterstützung beim Besuch von Alphabetisierungs- und Deutschkursen. Die Gemeinden setzen neu auf wohnortnahe Angebote zum Deutschlernen und bauen dafür sogenannte «Quartierschulen» auf.**

Dieses niederschwellige Angebot von 60 Lektionen soll einen frühen Einstieg in die Sprachförderung und gleichzeitig eine möglichst gute Integration ermöglichen. Der Gemeinderat hat ein Projekt genehmigt, das gemeinsam mit den bisherigen Anbietern und mit Hilfe von freiwilligen Personen den Aufbau der Quartierschule vorantreibt.

### Einbezug der Freiwilligen

Die Gemeinde ist weiterhin auf den Einsatz von Freiwilligen zugunsten der Integration von Asylbewerbenden, Flüchtlingen und Migrantenfamilien angewiesen. Nur dank der selbstlosen Unterstützung und dem grossen Zeiteinsatz ist es möglich, den Menschen mit Migrationshintergrund das Leben in der Schweiz zu ermöglichen. Oberuzwil verfügt schon heute über diverse Angebote, die vom Solidaritätsnetz Ostschweiz (Integra) und auch von den Kirchen gemeinsam mit Freiwilligen angeboten werden. Sie alle leisten einen wichtigen Beitrag zur lokalen Integration.

### Aufbau der Quartierschule

Das Engagement der Gemeinde in Zusammenarbeit mit Freiwilligen, die als Lehr- oder Betreuungspersonen tätig sind, soll nun verstärkt und die Angebote sollen koordiniert werden. Die Vereinigung der St.Galler Gemeindepräsidenten (VSGP) begleitet die Einführung der Quartierschulen: Sie vergibt die Bundesmittel von 5000 Franken pro Jahr und Quartierschule, organisiert die kostenlose Ausbildung der freiwilligen Trainerrinnen und Trainer und stellt das empfohlene Lehrmittel zur Verfügung. Im Januar 2018 sollen die Quartierschulen ihren Betrieb starten; bereits ab August 2017 wird ein provisorisches Angebot für Anfängerinnen und Anfänger aufgebaut. Für Fortgeschrittene wird eine enge Zusammenarbeit mit Integra angestrebt.

### Interdisziplinäres Projekt

Die Quartierschulen werden im Rahmen eines Projekts aufgebaut. Um sicherzustellen, dass möglichst viele Perspektiven sowie die Beteiligten rechtzeitig einbezogen werden, haben gemeinsame Vorbereitungssitzungen stattgefunden. Dazu waren auch Vertretungen der beiden Landeskirchen, des Solidaritätsnetzes sowie freiwillige Deutschlehrerinnen und -lehrer eingeladen. Mit der Projektleitung wurde Dr. Gallus Rieger, Leiter Volksschule, beauftragt.

## Neue Leitung

**Mirjam Gemperli und Silvia Henseler sind die neuen Co-Leiterinnen des Sozialamts Oberuzwil-Jonschwil. Die regionale Datenschutzfachstelle wird neu von Manuela Staub geführt. Damit konnte die Nachfolge von Chantal Brändle geregelt werden, welche sich einer anderen Herausforderung in einer Zürcher Gemeinde stellt.**

Unter Aufsicht des Gemeindepräsidenten fanden am 5. Mai die Amtsübergaben statt. Silvia Henseler und Mirjam Gemperli führen das Sozialamt künftig im Jobsharing. Sie verfügen beide über eine Verwaltungsausbildung und mehrjährige Berufserfahrung. Und beide kennen sich im Gemeindehaus Oberuzwil bereits aus: Silvia Henseler ist seit Mai 2016 stundenweise als Aushilfe im Sozialamt tätig und Mirjam Gemperli leitete schon in den Jahren 2005 und 2006 das damalige Vormundschafts- und Fürsorgesekretariat Oberuzwil. Die Finanzverwalterin Manuela Staub hat sich bereit erklärt, zusätzlich zu ihren bisherigen Aufgaben die Führung der regionalen Datenschutzfachstelle zu übernehmen.

### Überbrückungsphase

Während Silvia Henseler die Co-Leitung bereits ausführen kann, wird Mirjam Gemperli erst per 1. Juli 2017 ihre neue Stelle in Oberuzwil antreten. Bis Ende Juli ist deshalb aushilfsweise eine Fachperson der RGB Consulting im Rahmen eines 40-Prozent-Pensums im Sozialamt Oberuzwil-Jonschwil tätig. Gemeinderat und Personal wünschen Chantal Brändle alles Gute für die Zukunft und den neuen Verantwortlichen viel Befriedigung und Freude bei den anspruchsvollen Aufgaben.



Von links: Mirjam Gemperli, Silvia Henseler, Chantal Brändle

## Zivilstandsnachrichten

### Geburten

31.03.2017

Cosic Alex, Sohn des Cosic Miroslav und der Cosic Rajna, Wilerstrasse 17, Oberuzwil

04.04.2017

Emini Alea, Tochter des Emini Erkan und der Emini Nealj, Rosenbühlstrasse 4, Oberuzwil

04.04.2017

Beier Safia, Tochter des Beier Torsten und der Laâsri Rahma, Dorfstrasse 6, Bichwil

04.04.2017

Rakipi Dajjen, Sohn des Rakipi Bajram und der Rakipi Hirijete, Talstrasse 10, Oberuzwil

07.04.2017

Olari Bogdan, Sohn des Olari Vasili und der Olari Raisa, Flawilerstrasse 31, Oberuzwil

12.04.2017

Ryffel Yanis Noel, Sohn des Ryffel Adrian Fabian und der Ryffel Evelyne, Werkstrasse 4, Oberuzwil

13.04.2017

Ebnetter Julia, Tochter des Ebnetter Martin und der Ebnetter Melanie, Werkstrasse 4, Oberuzwil

14.04.2017

Zengoski Hana, Tochter des Zengoski Emrah und der Zengoski Dinela, Hohrainstrasse 27c, Oberuzwil

17.04.2017

Rey Mañanes Rubén, Sohn des Rey Torreiro Ismael und der Mañanes Llano Laura, Haggenweg 2, Oberuzwil

26.04.2017

Penonic Jana, Tochter des Dinic Dejan und der Penonic Marijana, Flawilerstrasse 36, Oberuzwil

### Trauungen

07.04.2017

McCartney Phillip Christopher Michael und Huber Sarah Silvia, Wilerstrasse 14, Oberuzwil

07.04.2017

Allen Michael und Pinheiro Esteves Melanie, Heerpark 7, Oberuzwil

21.04.2017

Geisser Martin und Sutter Katrin Irene, Kirchstrasse 7, Bichwil

28.04.2017

Subramaniam Manogharan und Kamalanathan Sumathi, Bahnhofstrasse 18a, Oberuzwil

### Todesfälle

04.04.2017

Geissendörfer Eduard, wohnhaft gewesen in Oberuzwil, mit Aufenthalt in Gossau

23.04.2017

Müggliger Heinrich Theodor, wohnhaft gewesen in Oberuzwil, Maienwies 2

24.04.2017

Eberle Ambros Heinrich, wohnhaft gewesen in Bichwil, Längstrasse 35

Bausekretariat

---

## Baubewilligungen

### Im April 2017 wurden folgende Projekte bewilligt:

- René und Mireille Mussak: Luft-Wasser-Wärmepumpe, Eggstrasse 7, Oberuzwil
- Daniel und Monica Eigenmann: Wärmepumpenanlage mit Erdwärmesonden, Wilen 711, Niederglatt
- Saeid und Silvia Mirsayyah: Balkonverglasung, Eggstrasse 11, Oberuzwil
- Daniel und Anita Spirig: Fassadensanierung, Arvenweg 2, Oberuzwil
- José Angel Rey und Santa Malaspina: Um- und Anbau Wohnhaus, Haggenweg 1, Oberuzwil

## Auffahrtsbrücke

Die Büros der Gemeindeverwaltung Oberuzwil bleiben am **Donnerstag, 25. Mai 2017, und Freitag, 26. Mai 2017**, geschlossen.

Am Mittwoch, 24. Mai 2017, ist bereits um 16.00 Uhr Schalterschluss.

**Bei Todesfällen ist das Bestattungsamt am Freitag, 26. Mai 2017, unter Telefon 079 243 70 62 von 8.00 bis 8.30 Uhr erreichbar.**

Danke für Ihr Verständnis!

## Rüstwagen eingeweiht

Der Oberuzwiler Feuerwehr steht seit Kurzem ein neues, bestens ausgerüstetes Fahrzeug zur Verfügung. Der Lieferant überreichte im Rahmen einer kleinen Feier symbolisch den Schlüssel an den Feuerwehrkommandanten Roger Lindenmann.

Das neue Feuerwehrfahrzeug ersetzt den Rüstwagen aus dem Jahr 1991, der nicht mehr den heutigen Bedürfnissen entsprach. Die geplante Ersatzbeschaffung wurde um ein Jahr vorgezogen, damit eine gleichzeitige Bestellung mit dem Sicherheitsverbund der Region Gossau möglich wurde. So konnten einerseits Kosten eingespart und andererseits höhere Subventionen ausgelöst werden.

### Feierlich eingeweiht

Mit Blaulicht und Sirene traf das neue Fahrzeug beim Feuerwehrdepot ein. Zur Übergabefeier waren neben allen Angehörigen der Feuerwehr auch die Feuerwehrkommandanten der Region sowie je ein Vertreter des kantonalen Amtes für Feuerchutz und der Wasserkorporation eingeladen. Gemeindepräsident Cornel Egger wünschte in seiner Ansprache der Feuerwehr viel Erfolg mit dem Fahrzeug und betonte gleichzeitig die Hoffnung, der Einsatz im Ernstfall möge möglichst selten notwendig werden. Pastoralassistent Toni Ziegler, selbst ein aktives Oberuzwiler Feuerwehrmitglied, segnete mit besinnlichen Worten und einer amüsanten Kurzgeschichte den neuen Rüstwagen.



## Sonntagsbrunch 2017

Auch dieses Jahr lädt das Wohnheim Bisacht wieder die ganze Bevölkerung ein, sich am reichhaltigen Bisacht-Brunch kulinarisch verwöhnen zu lassen. Der beliebte Sonntagsanlass, der sich ideal mit einem Morgenspaziergang verbinden lässt, hat eine langjährige Tradition.



Zusammen mit allen Bewohnerinnen und Bewohnern freut sich die Heimleiterin Vreny Speck mit ihrem Team auf herzliche Kontakte mit den Besucherinnen und Besuchern. Der Bisacht-Brunch wird am Sonntag, 11. Juni, von 8.30 bis 13.00 Uhr angeboten.

### Gemeinsam geniessen

Für einen abwechslungsreichen und gemütlichen Anlass im Bisacht ist gesorgt. Das reichhaltige Brunchangebot wird ergänzt mit musikalischer Unterhaltung und geführten Rundgängen durch das Wohnheim-Areal. Ein allfälliger Gewinn wird für Ausflüge der Bewohnerinnen und Bewohner verwendet.

### Anmeldung

Für den Bisacht-Brunch ist eine Anmeldung bis 9. Juni im Wohnheim Bisacht (Telefon 071 951 54 20) nötig. Bei Bedarf wird ein Fahrdienst angeboten; entsprechende Wünsche können bei der Anmeldung abgesprochen werden.

# Willkommen im OZ

**Am Freitag, 19. Mai 2017, und am Samstag, 20. Mai 2017, haben Eltern und andere Interessierte Gelegenheit, Einblick in den Unterricht der Oberstufe zu nehmen. Zusätzlich präsentieren die Schülerinnen und Schüler der 3. Klassen am Samstagvormittag ihre Projektarbeiten.**

Am Freitag findet der Unterricht in allen Klassen gemäss Stundenplan statt, mit Ausnahme der Autorenlesungen mit Thomas Binotto, welche die 3. Sekundarklassen von 8.30 bis 9.55 Uhr und die 3. Realklassen von 10.20 bis 11.50 Uhr im Singsaal besuchen. Es handelt sich um Filmlesungen unter dem Titel «Panem ist überall». Anhand von Kinofilmausschnitten erläutert Thomas Binotto die Macht der Bilder. Auch an diesen Lesungen dürfen Interessierte gerne teilnehmen.

Am Samstagmorgen gilt für die 1. und 2. Oberstufe der Montagnachmittagsstundenplan. Es werden vier Lektionen von 7.30 bis 11.00 Uhr unterrichtet. Ab 11.05 Uhr probt die Jugendband unter der Leitung von Enid Becirovic im Singsaal. Interessierte sind auch an dieser Probe herzlich willkommen.

## Präsentation der Projektarbeiten

Die Schülerinnen und Schüler der 3. Klassen beschäftigten sich in diesem Schuljahr wiederum intensiv mit einem selbstgewählten Thema. Sie arbeiteten dabei selbstständig und wurden von Lehrpersonen betreut. Einige fanden auch in ihrem Bekanntenkreis fachkundige Unterstützung. Diese Projekte setzen sich aus zwei Teilen zusammen: aus der Projektpräsentation sowie einem schriftlichen Dokumentationsteil. Am Samstagvormittag werden die Schülerinnen und Schüler ihre Projektarbeiten im 20-Minuten-Takt vorstellen. Die gewählten Themen sind sehr vielfältig: Kosmetik im Altersheim, Eishockey-Tutorial für Einsteiger, Gleichberechtigung im Kanton St.Gallen, Ernährungsumstellung, Landschaftsfotografie, Reiseführer für Dänemark, Bau eines Palettensofas, chinesische Schriftzeichen usw.

Die Projektpräsentationen können von Eltern und Interessierten besucht werden. Eine Zusammenstellung aller Themen mit den genauen Zeiten ist auf [www.schulen-oberuzwil.ch](http://www.schulen-oberuzwil.ch) (OZ Schützengarten, Aktuell) aufgeschaltet.



## Bitte Unterrichtszeiten beachten

Alle Eltern und weitere Interessierte sind herzlich eingeladen, während dieser beiden Tage am aktiven Geschehen des Oberstufenzentrums Schützengarten teilzunehmen. Damit sich die Schülerinnen und Schüler besser auf den Unterricht konzentrieren können, sind die Besucher gebeten, möglichst die offiziellen Unterrichtszeiten einzuhalten. Die Schülerinnen und Schüler mit ihren Lehrpersonen sowie die Schulleitung freuen sich auf regen Besuch.

Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde Oberuzwil-Jonschwil

# Auffahrt im Neuhaus

**Am Donnerstag, 25. Mai 2017, ist Auffahrt. Pfarrer René Schärer lädt an diesem Feiertag auf 11.00 Uhr zum Gottesdienst mit Taufen auf den Gutsbetrieb Neuhaus in Niederglatt ein.**

Wie in den vergangenen Jahren wird danach gemeinsam grilliert. Jede Familie bringt ihre Esswaren selber mit. Die Getränke werden von der Kirchgemeinde übernommen.

Über die Durchführung des Anlasses im Freien gibt Telefon 1600 ab Mittwochmittag Auskunft.

## Leerwohnungszählung

Im Auftrag des Bundesamtes für Statistik erheben die Gemeinden jährlich die Anzahl der leerstehenden Wohnungen. Erfasst werden

**Wohnungen und Einfamilienhäuser, die am Stichtag 1. Juni 2017 unbesetzt, aber bewohnbar sind und zur Miete von mindestens drei Monaten oder zum Kauf angeboten werden.**

Nicht erfasst werden Objekte, die auf den 1. Juni vermietet oder verkauft, aber noch nicht bezogen sind. Ebenfalls nicht erfasst werden leerstehende Wohnungen in Abbruch- und Umbauobjekten.

Eigentümer und Verwaltungen werden gebeten, die per Stichtag leerstehenden Wohnungen und Häuser mit Angabe der Zimmerzahl bis Freitag, 2. Juni 2017, an die Gemeinderatskanzlei zu melden (Telefon 071 955 77 34 oder [gemeinde@oberuzwil.ch](mailto:gemeinde@oberuzwil.ch)).  
Danke für Ihre Mitarbeit!

# Unter freiem Himmel

Eine aussergewöhnliche Schulwoche verbrachten alle Klassen der Schule Bichwil vom 8. bis 12. Mai. Unter dem Motto «Unter freiem Himmel» gestalteten die Lehrpersonen für die Schülerinnen und Schüler ein tolles Programm, das in gemischten Gruppen vom Kindergarten bis zur 6. Klasse angeboten wurde. Die Schulleitung berichtet.



Sogar das Wetter meinte es einigermaßen gut mit den Bichwilern, sodass die meisten Unternehmungen im Trockenen stattfinden konnten und zwischendurch sogar immer wieder die Sonne hervorschaute.

## Foxtrail, Velo, Minigolf

Der Montagmorgen startete mit einem Foxtrail, einer Art Schnitzeljagd durch Bichwil. Dabei galt es, Fuchsspuren zu folgen und an verschiedenen Posten Aufgaben zu lösen. Am Nachmittag besuchte die Mittelstufe den Botanischen Garten in St. Gallen, während die Unterstufe sich bei einer Runde Minigolf in Niederbüren vergnügte. Am Dienstagnachmittag war dann die Mittelstufe mit dem Velo unterwegs zum Minigolf, während die kleineren Kinder einen Spielnachmittag auf dem Gossauer Spielplatz geniessen durften.

## Barfussweg, Geländespiel, Abendwanderung

An drei Vormittagen standen Workshops auf dem Programm. Zum einen wurde ein Barfussmorgen angeboten, an dem neben vielen Spielen ein Barfussweg angelegt und ein Gipsfussabdruck hergestellt wurde. Ein weiterer Workshop widmete sich dem Thema «Landart», bei dem die Kinder aus gesammelten Naturmaterialien Kunstwerke im «Trämpewäldli» erstellten. Das dritte Angebot schliesslich war ebenfalls kreativ, da wurde mit Speckstein und Ton gearbeitet. Ein Highlight war sicher das riesige Geländespiel mit 140 Kindern vom Donnerstagmorgen. Es galt, in Gruppen gegeneinander anzutreten und möglichst viele Punkte bzw. Bauteile zu ergattern, mit denen dann eine mittelalterliche Stadt errichtet werden konnte. Eindrücklich war auch die gemeinsame Abendwanderung vom Donnerstag, bei der die ganze Schar zur

Feuerstelle Schoren in Oberuzwil marschierte und dort auf einem grossen Feuer ihr Nachtessen grillierte. Natürlich durfte eine feine Schoggibanane zum Schluss nicht fehlen.

## Zusammenhalt und Hilfsbereitschaft

Eine ganze Woche draussen zu sein war ein tolles Erlebnis, das die Kinder zusammenschweisste und bei dem Hilfsbereitschaft untereinander gefragt war. Sicher werden diese Tage für die Kinder und Lehrpersonen unvergesslich bleiben.

# Volksabstimmungen

Sonntag, 21. Mai 2017

## Eidgenössische Vorlage

– Energiegesetz (EnG)

## Kommunale Vorlage

– Kredit für die Umsetzung der Teilprojekte 2a und 2b der Schulraumplanung Breite

Informationen zur brieflichen Stimmabgabe und zu den Urnenöffnungszeiten finden Sie auf dem Stimmausweis in den Abstimmungsunterlagen.

Fehlende Stimmausweise und Abstimmungsunterlagen können bis Freitag vor dem Abstimmungssonntag während der ordentlichen Schalterstunden im Gemeindehaus (Front-Office) bei der Stimmregisterführerin bezogen werden.

# Bauanzeige

## Gesuchstellerin und Grundeigentümerin:

Immo-Center AG, Toggenburgerstrasse 61, 9500 Wil

**Bauvorhaben:** Abbruch Gebäude Vers-Nr. 484 und Wohnhäuser Vers-Nr. 483 und 485 / Neubau Mehrfamilienhaus auf Grundstück Nr. 326, Neugasse 9, 11 und 13, 9242 Oberuzwil

**Einsprachefrist:** 20. Mai bis 2. Juni 2017

Die Pläne sind während der Einsprachefrist im Gemeindehaus angeschlagen oder können auf der Bauverwaltung eingesehen werden.

## Abwechslung vom Schulalltag

Die 6. Klasse von Eric Fischer verbrachte Anfang Mai eine Schulverlegungswoche in Horw. Die Schülerinnen Elisa, Elisabeth und Tashana berichten.



«Am Montag haben wir uns beim Bahnhof Uzwil versammelt. Um 8.32 Uhr sind wir abgefahren, unserem Ziel Horw entgegen. In Luzern mussten wir auf den Bus umsteigen. Bei der Haltestelle «Horw Zentrum» mussten wir raus und danach noch etwa eine Viertelstunde den Hügel hinauflaufen, was ziemlich mühsam war mit den Koffern im Schlepptau. Wir kamen oben an und stellten erstmal klar, wer wo und neben wem schlief. Am Abend machten wir Waldspiele.

Am Dienstagmorgen nach dem Essen liefen wir los in die Glaserei Hergiswil. In der Glaserei hatten wir eine Führung durch das Museum. Nach dem Mittagessen ging es zum Verkehrshaus, dort wurden wir in drei Gruppen eingeteilt. Um 17 Uhr gingen wir wieder auf den Zug. Zurück im Lagerhaus gab es Abendessen, danach gingen wir in den Wald, wo wir verschiedene Spiele spielten. Zum Schluss machten wir noch ein Lagerfeuer.

Am Mittwochmorgen besuchten wir den Gletschergarten. Der Gletschergarten war riesengross. Es gab Ausstellungen, Filme, Dokumentationen und wir hatten eine Führung. Wieder zu Hause, gab es Riz Casimir. Das Abendprogramm war ein Tabuspiel.

Am Donnerstagmorgen durften wir einen Foxtrail quer durch die Stadt Luzern machen. Es gab zwei Gruppen. Um 15 Uhr ging es ins Hallenbad. Es gab Rutschen, Schwimmbecken, Springtürme und Sprudelhäuser. Am Abend war der bunte Abend – er war sehr lustig!

Am Freitag räumten und putzten wir das Lagerhaus. Es war anstrengend. Danach haben wir noch Schule gemacht und gingen anschliessend auf den Weg nach Hause.»

## Kulturausflug

Die Creativa Oberuzwil lädt auf den Pfingstsonntag, 3. Juni 2017, zu einem Kunstauftrag zum Kulturort Galerie Weiertal in Winterthur ein.

An der diesjährigen «Biennale Refugium» werden Objekte und raumbezogene Interventionen, poetisch-versponnene oder kritisch-politische Beiträge von 20 herausragenden Kunstschaferinnen präsentiert. Bei der Besichtigung wird eine Kunsthistorikerin die im zauberhaften Park ausgestellten Kunstwerke vorstellen.

### Mitfahrgelegenheiten

Der Anlass beginnt um 14 Uhr direkt vor Ort und findet bei jedem Wetter statt. Die rund einstündige Führung startet um 14.15 Uhr (Eintritt Fr. 10.–, Führung gesponsert). Die Anreise erfolgt individuell mit dem öffentlichen Verkehr (Uzwil ab 12.32 Uhr) oder per Auto. Wer Mitfahrgelegenheiten sucht oder anbietet, meldet sich bitte bei Manfred Bollen, Telefon 071 951 86 32 oder 079 781 17 19, E-Mail mb@bollen.ch.





## Fussballclub Uzwil

Die IG Sport Region Uzwil stellt in loser Folge einen Mitgliedsverein vor, diesmal den Fussballclub Uzwil.



Der FC Uzwil existiert seit über 100 Jahren und besteht aus verschiedenen Sektionen: FCU Aktive, FCU Serben, FCU Kroaten, FCU Juniorenabteilung, FCU Damenabteilung mit Juniorinnen, FCU Seniorenabteilung. Schnuppertrainings sind für Kinder ab fünf Jahren jederzeit kostenlos möglich. Je nach Altersklasse von Turnieren über 9er-Fussball bis zum 11er-Fussball ist für jede Altersstufe, ob Anfänger oder Fortgeschrittene ein Angebot vorhanden. Auch eine Ausbildung zum Schiedsrichter ist möglich und wird von unserem Club unterstützt.

Weitere Auskünfte direkt bei Robin Keller, 071 911 20 02 oder auf [www.fcuzwil.ch](http://www.fcuzwil.ch).

### Das passende Angebot

Die Region Uzwil bewegt – lassen auch Sie sich bewegen! Für alle ist ein passendes Angebot dabei. Infos zur IG Sport und Aktuelles zu den Mitgliedsvereinen finden Sie unter [www.ig-sport-uzwil.ch](http://www.ig-sport-uzwil.ch).

## Spezialabfahren

im Juni 2017

### Grünabfuhr 14-tägig (grüne Vignette)

Dienstag, 13. Juni 2017

Dienstag, 27. Juni 2017

### Grünabfuhr monatlich (orange Vignette)

Dienstag, 13. Juni 2017

### Altpapier Oberuzwil

Samstag, 24. Juni 2017

## Als Aussteller an die riga18

Die riga18 bietet eine einzigartige Verkaufs- und Marketingplattform für Produkte oder Dienstleistungen. Das OK ruft potenzielle Aussteller dazu auf, vom direkten Kundenkontakt zu profitieren und ihre Firmen und Produkte für die erwarteten rund 30000 Besucher erlebbar zu machen. Die riga18 findet vom 31. Mai bis 3. Juni 2018 in Uzwil statt.

Ziel der Organisatoren ist es, eine Industrie- und Gewerbeausstellung zu gestalten, welche eine interessante Mischung diverser Produkte sowie Dienstleistungsfelder der Gemeinden Oberuzwil, Uzwil und Oberbüren anbietet.

### Ein Teil der riga18 werden

Die riga18 bietet die ideale Möglichkeit, Betriebe der Region und der Bevölkerung vorzustellen. «Um eine einzigartige Messe auf die Beine zu stellen, sind wir auf Sie angewiesen», schreibt das OK und ruft dazu auf, die Chance zu nutzen, sich auf dem riga18-Gelände zu präsentieren und die Produkte und Dienstleistungen den Besuchern näherzubringen. Auch wer als Sponsor die riga18 unterstützt, kann sich in einem aktiven regionalen Umfeld präsentieren. «Gehören auch Sie dazu und schaffen Sie mit anderen Ausstellern aus der Region eine unvergessliche riga18. Eine riga18 mit eindrücklichen Impressionen, neuen und spannenden Begegnungen und fesselnden Innovationen», so die Idee des OKs.

### Frühbucherrabatt

Zahlreiche Firmen haben bereits vom Frühbucherrabatt profitiert. Wer sich bis 31. Mai 2017 anmeldet, sichert sich 10 Prozent Rabatt. Die Anmeldung als Aussteller kann direkt auf [www.riga18.ch](http://www.riga18.ch) ausgefüllt werden.

### Gemeinsam Grosses leisten

Gemeinsam wird eine regionale Industrie- und Gewerbeausstellung ermöglicht, die der lokalen Wirtschaft eine Plattform bietet. Ein Engagement bei der riga18 lohnt sich auf jeden Fall. Helfen Sie mit, eine unvergessliche Messe auszurichten, an die man sich noch jahrelang zurückerinnert und von der man gerne erzählt.

# Agenda

Datum/Zeit	Anlass	Ort	Organisator
<b>19. und 20. Mai</b>			
	Nothilfekurs	Feuerwehrdepot Niederuzwil	Samariterverein Uzwil und Umgebung
<b>21. Mai</b>			
	Eidg. Volksabstimmung und Gemeindeabstimmung	Gemeindehaus, Oberuzwil	Gemeinde Oberuzwil
<b>27. Mai</b>			
	Papiersammlung	Oberuzwil	Bauverwaltung
<b>30. Mai</b>			
	Grünabfuhr (14-tägliche Tour)	Gemeinde Oberuzwil	Bauverwaltung
<b>31. Mai bis 14. Juni</b>			
19.30–21.30 Uhr	Elternkurs religiöse Kindererziehung	Kath. Unterkirche Oberuzwil	Kath. Galluspfarre Oberuzwil
<b>1. Juni</b>			
14.00 Uhr	Jass- und Spielnachmittag	Gasthaus Rössli, Oberuzwil	Seniorenverein Oberuzwil
<b>3. Juni</b>			
14.00 Uhr	Kulturausflug	Kulturort Galerie Weiertal	Creativa Oberuzwil
<b>7. Juni</b>			
15.00–16.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Kath. Unterkirche Oberuzwil	Mütter- und Väterberatungsstelle
<b>11. Juni</b>			
08.30–13.00 Uhr	Bisacht-Brunch	Wohnheim Bisacht, Bichwil	Wohnheim Bisacht
<b>13. Juni</b>			
ab 7.00 Uhr	Grünabfuhr	Gemeinde Oberuzwil	Bauverwaltung
<b>15. Juni</b>			
14.00 Uhr	Jass- und Spielnachmittag	Hotel Bahnhof, Uzwil	Seniorenverein Oberuzwil
<b>17. Juni</b>			
14.00–17.30 Uhr	Jungschi	Evang. Kirchgemeindehaus	Jungschi Oberuzwil
<b>21. Juni</b>			
15.00–16.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Kath. Unterkirche Oberuzwil	Mütter- und Väterberatungsstelle
15.00–17.00 Uhr	Balu Kleinkindertreff	Kath. Unterkirche Oberuzwil	Balu Kleinkindertreff
<b>23. und 24. Juni</b>			
	Schüeli	Oberstufenzentrum Oberuzwil	OK Schüeli, Schulen Oberuzwil
<b>24. Juni</b>			
	Papiersammlung	Oberuzwil	Bauverwaltung
<b>27. Juni</b>			
ab 7.00 Uhr	Grünabfuhr (14-tägliche Tour)	Gemeinde Oberuzwil	Bauverwaltung
<b>29. Juni</b>			
14.00 Uhr	Jass- und Spielnachmittag	Restaurant Freudenberg	Seniorenverein Oberuzwil
<b>30. Juni und 1. Juli</b>			
	Nothilfekurs	Feuerwehrdepot Niederuzwil	Samariterverein Uzwil und Umgebung

## Helfen Sie mit, unseren Veranstaltungskalender laufend zu ergänzen!

Vereine und Organisationen können ihre Anlässe direkt auf [www.oberuzwil.ch](http://www.oberuzwil.ch) erfassen (Rubrik Anlässe: auf «Anlass hinzufügen» klicken).

## Freiwillige gesucht

Nach den Sommerferien öffnet die Quartierschule Oberuzwil ihre Türen und auf Anfang Jahr 2018 ist ein Ausbau vorgesehen.

- Möchten Sie einen Beitrag zur Integration von Flüchtlingen und Migrantinnen leisten?
- Sind Sie neugierig und offen für Menschen, die unsere Sprache lernen wollen?
- Haben Sie Freude am Kontakt mit anderen Kulturen?

Auf verschiedenen Niveaus wird Deutschunterricht organisiert und durchführt. Dazu braucht es freiwillige Helfer und Helferinnen, die in unserer Quartierschule mitarbeiten und die ausgebildete Sprachlehrerin unterstützen.

Wir suchen

- Freiwillige Helfer/innen als Klassenassistenten während der Unterrichtszeit. Sie unterstützen die Sprachlehrerin und werden von ihr angeleitet.
- Freiwillige Lernbegleiter. Sie unterstützen eine Einzelperson oder Kleingruppe beim Deutschlernen. Eine ausgebildete Sprachlehrerin unterstützt sie mit Material und berät sie.
- Kinderbetreuung. Sie betreuen während der Unterrichtszeit die kleinen Kinder der Teilnehmenden.

Voraussetzung für Ihren Einsatz ist Zeit und die Bereitschaft, sich ehrenamtlich zu engagieren. Der erste Kurs startet Mitte August und dauert vier bis zehn Wochen. Wenn Sie in dieser Zeit regelmässig (mindestens einen halben Tag pro Woche) mithelfen möchten, freuen wir uns auf Ihre Nachricht.

Kontakt: Gallus Rieger, Leiter Volksschule,  
gallus.rieger@oberuzwil.ch, Telefon 071 955 77 30

## Moser AG

Schreinerei - Holzhausbau

9242 Oberuzwil Tel: 071 951 82 66

www.moserschreinerei.ch



## Unsere Stärke ist die Spezial- und unterhaltungs- haustechnik- reinigungsfacility- service und- schädlings- bekämpfung.

Unser Dienstleistungsspektrum ist so umfassend, dass wir es nicht kürzer ausdrücken können. [pronto-ag.ch](http://pronto-ag.ch)



St.Gallen | Oberuzwil | Au | Speicher  
Rotkreuz | Luzern

### pronto

Wir verstehen mehr als Reinigung.

### Theater St. Gallen

**19.5. Wunderland**  
PREMIERE 19 Uhr, LOK

**Annas Maske**  
19.30–21 Uhr, Grosses Haus

**SOMMERLOCH**  
20–21 Uhr, Studio

**20.5. Wunderland**  
17 Uhr, LOK

**Nabucco**  
19.30–21.50 Uhr, Grosses Haus

**SOMMERLOCH**  
20–21 Uhr, Studio

**Nachtzug Musiktheater**  
21 Uhr, LOK

**21.5. Wunderland**  
15 Uhr, LOK

**Einige Nachrichten an das All**  
19.30–21.20 Uhr, Grosses Haus

**22.5. SOMMERLOCH**  
20–21 Uhr, Studio

**23.5. Wunderland**  
19 Uhr, LOK

**Annas Maske**  
19.30–21 Uhr, Grosses Haus

**SOMMERLOCH**  
20–21 Uhr, Studio

**24.5. Wunderland**  
ZUM LETZTEN MAL  
19 Uhr, LOK

**SOMMERLOCH**  
ZUM LETZTEN MAL  
20–21 Uhr, Studio

**25.5. West Side Story**  
MUSICALTAGE  
ZUM LETZTEN MAL  
19.30–22 Uhr,  
Grosses Haus

**26.5. Tanz der Vampire**  
MUSICALTAGE  
19.30–22.20 Uhr, Grosses Haus

**27.5. Borchert beflügelt**  
MUSICALTAGE  
20 Uhr, LOK

**28.5. Matinee «Eine Familie»**  
11 Uhr, LOK

**Annas Maske**  
14.30–16 Uhr, Grosses Haus

**31.5. lokomotion**  
URAUFFÜHRUNG  
20 Uhr, LOK

**1.6. lokomotion**  
20 Uhr, LOK

**2.6. Eine Familie**  
PREMIERE  
19.30 Uhr, Grosses Haus

OBERBÜREN  
29. JUNI - 02. JULI 2017



817-2017  
**1200**  
JAHRE

## 1200 Jahre Oberbüren – Helfer gesucht für unser Festwochenende vom 29. Juni bis 2. Juli 2017

Für unser grosses Jubiläum suchen wir noch Helferinnen und Helfer für die verschiedensten Aufgaben. Hat Ihr Verein Lust und Zeit mitzuhelfen? Wir vergüten die Arbeitsstunde mit mindestens 8 Franken, sicher eine willkommene Aufbesserung der Vereinskasse. Weitere detaillierte Auskünfte können Sie der Homepage [www.oberbueren1200.ch](http://www.oberbueren1200.ch) entnehmen oder über unseren Personalchef Valentin Niedermann [valentin@niedermanns.ch](mailto:valentin@niedermanns.ch) anfordern.

Wir freuen uns auf Sie, ob als Helferin oder Helfer, aber auch als Besucher der Feierlichkeiten.

OK 1200 Jahre Oberbüren

# ZANI<sup>+</sup> STRASSENBAU AG

Kundennah  
Zuverlässig  
Qualitätsbewusst

Wir empfehlen uns für:  
Strassenbauarbeiten, Tiefbauarbeiten, Kanalisationen,  
Vorplätze, Verbundsteinpflasterungen etc.



Freudenbergstrasse 39 | 9242 Oberuzwil | Tel. 071 955 66 88 | Fax 071 955 66 89

[www.zani-strassenbau.ch](http://www.zani-strassenbau.ch)

# neue Fenster nach Mass

## Design & Funktion!



**Amrhein AG**  
Fensterbau · Schreinerei

Stutzenbühlstr. 2, 9242 Oberuzwil, Tel. 071 951 41 41, [www.fensterbau-schreinerei.ch](http://www.fensterbau-schreinerei.ch)